



CIRCOLO ARCI NOVA LA SCALA



Via Covina, 11 - La Scala - Tel. 0571.464032 - Fax 0571.464233

U.S. SCALESE - LA SCALA ASD

CAMPIONATO DILETTANTI U.I.S.P. Empoli Valdelsa



IN COLLABORAZIONE CON

n° 8 del 02 NOV. 2011



SCUTARO VINCENZO & FIGLIO SRL

VIA NUOVA FRANCESCA, 15 - 56029 SANTA CROCE SULL'ARNO (PI)
Tel. 0571.297533 / 295109 - Fax 0571.297229
Mail: info@scutarosrl.com - www.scutarosrl.com

(ANNO 38 N. 336)
SALUMI
MANCINI
ADRIANA
LAVORAZIONE ARTIGIANA
CARNI SUINE INSACCATI



Via Isola 1to - Fraz. Isola - 56028 San Miniato (Pisa)
Tel. 0571.400280 - Fax 0571.080030
e-mail: info@salumitoscani.com - www.salumitoscani.com

Giornalino Scalese

TERMOIDRAULICA SCALI & MASI

di Scali Emanuele & C. snc

Emanuele 335.316105
Daniele 347.1041220
Corrado 338.7126942

Via dell'Eliche, 21/C - 50057 Ponte a Elsa - San Miniato (PI)

MACELLERIA - NORCINERIA GASTRONOMIA - ROSTICCERIA

Via Tosco Romagnola Est, 517 - San Miniato Basso (PI)
Tel. e Fax 0571 418727



POLLERIA - SALUMERIA

Via Tosco Romagnola Est, 553 - San Miniato Basso (PI)
Tel. 0571 418764

info@loscalco.it www.loscalco.it www.calvana.it



VERNICIATURA E DECORAZIONE
AEROGRAFIA E AEROGRAFIA DIGITALE
STAMPA DIGITALE

VIALE EUROPA, 69 - 56021 CASCINA (PI)
TEL. 050.711170 - FAX 050.715128
www.pamapaint.com



- AUTO DI CORTESIA • NOLEGGIO AUTO • GESTIONE SINISTRI
- GARANZIA LAVORI A 360° • FINANZIAMENTI PERSONALIZZATI
- SOCCORSO STRADALE 24 ORE



Via Genovesi, 18/20 - 56020 La Scala - San Miniato (PI)
Tel. 0571.400381 - Fax 0571.401062 - 348.7275864
www.autocarrozzeriasamminiatese.com
auto@autocarrozzeriasamminiatese.com



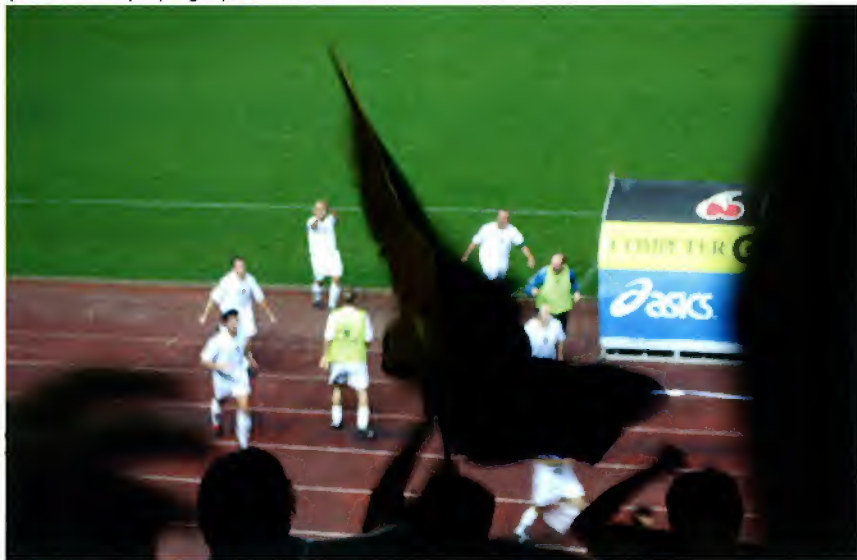
Pasticceria Benvenuti di Romagnolo, C. Guadagni & C. snc
Via Tosco Romagnola Est, 502 - 56028 San Miniato Basso (PI)
Tel. 0571 418458



L'Oca Bianca
Piazza della Pace, 2 - 56028 San Miniato (PI)
Tel. 0571.401471 - 0571.43400
www.locabianca.com

LA SCALA... nel pallone!

Domenica mattina a Castelnuovo, al seguito della squadra, il tifo era numeroso e anche molto coinvolto... e questo non può che far piacere ai ragazzi che scendono in campo e ai dirigenti! Purtroppo da quando è iniziato il campionato questa è una delle rare occasioni in cui i nostri supporters ci hanno seguito in così folto numero! Vorremmo che questa occasione si ripettesse per ogni partita perché il 12° uomo in campo siete voi tifosi e anche con il vostro appoggio e sostegno potremmo continuare quest'avventura e magari riuscire a rinnovare foto come questa che vi propongo qui sotto!



Era il 24 maggio del 2007 e i tifosi festeggiavano il gol di Bacchi Luca nella finale della Coppa Uisp Empoli che vincemmo in quella indimenticabile serata!

Il nostro è un piccolo Paese ma l'impegno e la voglia di questa gente per le iniziative è tantissima e in questa realtà ci sono tre squadre che tirano calci a un pallone e che in questo momento ci rendono orgogliosi di essere SCALESI: da inizio stagione in 12 partite di queste tre compagini abbiamo totalizzato 11 vittorie!!! E' per questo che vi chiedo di essere sempre presenti con il vostro sostegno, il vostro tifo, il vostro appoggio per queste Squadre!!!

Calcio Femminile Scalese info: bacheca del Circolo, Giornalino, TelevideoRai pag.288

La Scala Calcio a 5 info: www.calcio5lascala.blogspot.com

Unione Sportiva Scalese La Scala info: bacheca del Circolo, Giornalino, www.uisp.it/empoli



Prodotti chimici per cercheria

56029 S. Croce sull'Arno (Pisa) - Via Melaccio, 11
Tel. 0571/366301 - 366302 - 366307 - Fax 0571 366375

<http://www.cromochim.com>

e-mail: info@cromochim.com - e-mail: cromochim@leonet.it



BAR - TAVOLA CALDA

Il Ritrovo

*Per colazioni - Pranzi - Aperitivi
Ricariche telefoniche - Ricevitoria Sisal*

Via della Pesa, 27 - Tel. 0571.34631
56029 S. Croce sull'Arno (PI)



IDRIKA
di CARDUCCIO MICHELE

**IMPIANTI IDRAULICI
CONDIZIONAMENTO**

Via Tosco Romagnola est, 920
LA SCALA - SAN MINIATO (PI)
Fax 0571 464710 - Cell. 338 2089303

**ALBERTA
BOUTIQUE**

VIA TOSCO ROMAGNOLA EST, 666 - TEL. 0571.419236
SAN MINIATO BASSO (PI)
www.albertaboutique.it - info@albertaboutique.it



FORMA & BENESSERE

Orario continuato
da martedì a venerdì 9.30 - 20.00 - sabato 9.00 - 18.00
Via Pestalozzi, 2/A - 56028 San Miniato Basso (PI)
Tel. 0571 43408 - lunedì chiusura



Federico Giannelli
347.3220990

MONDO LINDO di Federico Giannelli

Via Tosco Romagnola Est 1035 - 56020 La Scala (PI)
E-Mail: info@mondolindo.it - www.mondolindo.it



NEW MIND
BY ALESSANDRO

Via Codignola, 34 - Tel. 0571 418857
San Miniato Basso (PI)



Lo Spikkio
FORNO A LEGNA

SERVIZIO A DOMICILIO

Santa Maria a Monte, Castelfranco di Sotto, Ponticelli, San Donato e Montecalvoli

Quantitativo minimo 2 pizze

Prenota da NOI il tuo rinfresco o la tua festa di compleanno!!!

Via Francesca Nord, 256/A - Ponticelli - S. Maria a Monte (PI)
Cell. 347.1513990

Domenica 30 ottobre 2011

SERVICE FRIGO - U.S. SCALESE LA SCALA

ore 09:10

Campo Sportivo di CASTELNUOVO

Un'ora in più di sonno ci permette di arrivare all'appuntamento freschi e riposati e di partire alle 9,10 con il sole già tiepido e alto in cielo! Il campo è quello che conosciamo: non c'è un filo d'erba in tutto il rettangolo di gioco! La nota positiva è il numeroso pubblico e in gran parte di fede gialloblu... e questo fa enormemente piacere!

Formazione:	Gol:	Sanzioni disciplinari:	Sostituzioni:
1-Tani			
2-Bacchi F.		Ammonito al 66'	
3-Castellacci			
4-Taddei			
5-Lazzarini			
6-Bagnai G. ©		Ammonito al 33'	
7-Picchi			14-Carduccio dal 58' Amm. al 82'
8-Finucci			18-Adorni dal 55'
9-Bellucci	28' -40'		16-Rubino dal 71'
10-Nuti			
11-Centi			

12-Bagnai A. 13-Benedetti 15-Magnani 17-Santoli

Rimangono fuori Bacchi L. (come ormai d'abitudine dopo l'infortunio) e Monti alla seconda giornata di squalifica! Un po' più lontano dalla tribuna invece Calorini, partito per Londra dove sta cercando di affermarsi in ambito professionale/lavorativo!

Partenza lampo e subito un'occasione sull'asse Finucci/Picchi. Fieno scappa sulla destra e crossa in area dove l'ex del San Miniato non arriva puntuale all'appuntamento con il pallone! Il portiere riesce a sbrogliare dopo una mischia accesa in area!

Primo quarto d'ora poco piacevole dove entrambe le squadre cercano lanci lunghi per

mori
b o u t i q u e

loc. La Scala San Miniato +39 0571 418540
www.moriboutique.it
f Cool MoriBoutique



- MOVIMENTO TERRA
- LAVORI EDILI STRADALI
- ACQUEDOTTI
- FOGNATURE
- AUTOTRASPORTI
- COMMERCIO INERTI
- LAVORI AGRICOLI IN GENERE

Nuti Scavi snc
Via Trento, 106/A - LA SCALA - SAN MINIATO (PI)
Tel. 0571.418558 - Fax 0571.418558
Fabrizio 335.5923452 - Franco 338.1035535
mail: info@nutiscavi.it - www.nutiscavi.it

Termoidraulica
TADDEI MASSIMO
Impianti Idrici-termici
condizionamento ed
energie alternative

P. IVA
01606690509

Via Trento 34
56028 - LA SCALA di SAN MINIATO (PI)
Tel. 0571 42728 - Cell. 340 7335116
E-mail: maxtad@alice.it



Vito Colangelo
335.8330747

Giovanni Colangelo
335.8330743

C & C COSTRUZIONI

Via Roma, 70 - 56027 San Miniato (PI)
info@costruzionicec.it - www.costruzionicec.it

EDIL PIGNA
COSTRUZIONI E RISTRUTTURAZIONI

Salvatore 335 1359648
Marco 335 1359647
Luca 349 4564606

Via T. Tasso, 1 - 56028 San Miniato Basso (PI)
Tel. e Fax 0571 466941 - Mail: edilpigna@libero.it



IMPRESA DI COSTRUZIONI
IULA & C. S.r.l.
di IULA VITO & C.

COMPRAVENDITA APPARTAMENTI
LAVORI DI MURATURA IN GENERE

Piazza G. Guerra, 21 - 50053 EMPOLI (FI)
Tel. e Fax 0571 77082 - Cell. 335 7488731

atc2
SERVICE GAMES

Via G. Lombardo Radice, 8
56028 San Miniato Basso (PI)
Tel. 0571 417070 - Fax 0571 444521



Latini Franco & C s.n.c.
Impresa Edile

Paolo Lelli 335.7463009
Franco Latini 335.7463004
Leonardo Latini 335.7462998

Via Belvedere, 16
56024 Ponte a Egola - San Miniato (PI)
latinifranco@interfree.it

saltare il centrocampo e trovarsi subito a giocare palla nella trequarti avversaria! Le occasioni tardano ad arrivare per i gialloblu, oggi in completo marrone scuro, anche se il possesso palla sembra essere leggermente a loro favore! In difesa Lazzarini e Bagnai sveltano su ogni pallone, a centrocampo Taddei ringhia e morde le caviglie di chi capita nel suo raggio d'azione, in attacco non arrivano palloni importanti da sfruttare per un Bellucci comunque mobile su tutto il fronte d'attacco!

E' il 27' e già da dieci minuti il gioco ristagna con un batti e ribatti che non fa proprio bene al gioco del calcio ma in certi casi e in certi campi non si può far altro. Centi batte veloce una punizione a centrocampo per Castellacci che subito taglia tutto il campo per arrivare in area proprio sulla testa di Bellucci che non ci pensa due volte e incrocia sul secondo palo dove, a portiere ormai battuto, un difensore nel disperato tentativo di evitare il gol la butta dentro: 0-1! Benedetto!

La palla sarebbe entrata dentro comunque anche senza il contributo del giocatore del Serfice ma in ogni caso per i regolamenti trattasi di autogol! Bellucci esulta indicandosi come il legittimo autore della rete! I tifosi, accorsi numerosi, esultano per il vantaggio!

Al 35' un'altra occasione per la Scalese con Castellacci che lascia partire un tiro però smorzato in area da Picchi, il pallone arriva lento fra le braccia del portiere. Passano pochi minuti e dopo un'azione insistita e un fallo non visto dall'arbitro su Bellucci, Castellacci fa filtrare un bel pallone per Nuti che entrato in area viene steso a terra dal suo marcatore, il direttore di gara decreta il rigore fra le proteste dei giocatori del Service Frigo! Fuori dal campo il fallo sembrava essere netto e il rigore sacrosanto! Sul dischetto si presenta Bellucci che, non sicuro della legittimità del primo gol, vuol mettere la sua firma anche su questa partita: 0-2! Eccolo!

Il secondo gol arriva allo scadere del primo tempo e subito dopo la rimessa in gioco degli avversari l'arbitro manda tutti negli spogliatoi: per la prima volta andiamo al riposo con un risultato forse più largo dei meriti visti in campo!

Il secondo tempo riparte come il primo e dopo appena 50'' Bellucci prova il tiro: fuori!

Al 46' Tani esce bene su una punizione battuta dalla trequarti, un minuto dopo Nuti, imbeccato da un passaggio filtrante di Bellucci, cade in area ostacolato da un difensore... l'arbitro fa correre facendo cenno al nostro attaccante di rialzarsi! Dalla nostra visuale sembrava rigore anche questo!

Occasionissima al 48': Bellucci sfugge alla marcatura su invenzione di Picchi, scarta il portiere uscito disperatamente dall'area, fa fuori un difensore in scivolata ma si decentra sulla sinistra e il suo tiro risulta essere debole, anche se ben indirizzato verso la porta viene intercettato da un difensore che arriva in compagnia di Nuti sul pallone! L'arbitro fischia comunque un fuorigioco al nostro n°10! Peccato!

50' e Nuti arriva al tiro, di poco a lato. Un minuto dopo Bellucci ci riprova ben imbeccato da Nuti, para il portiere! Appena rientrati in campo abbiamo avuto diverse occasioni per chiudere la partita ma non siamo stati così cinici come accaduto nel primo tempo. Il doppio vantaggio non deve rassicurarci perché sappiamo che in questi

TIPOGRAFIA NUOVA IGE

Via Villani, 18/20 - 50053 EMPOLI (FI) - Tel. 0571.72796 / 72058 - Fax 0571.534098
Mail: info@nuovaige.it - Web: www.nuovaige.it



CONFEZIONI IN PELLE

PaBor
S.N.C.

di Bonfiglioli Danilo & c.

Via Genova, 4 - 56020 LA SCALA - SAN MINIATO (PI) - Tel. 0571.418696

TRASPORTI
Gazzarri

Via Francesca Nord, 349 - Montecalvoli (Pi) - Tel. 0587.705278 - Cell. 348.8701836
info@gazzarritrasporti.it - www.gazzarritrasporti.it

campi le partite non finiscono mai e infatti, dopo il primo quarto d'ora del secondo tempo dove sembravamo controllare a centrocampo e ripartire, adesso sono i giocatori in maglia azzurra a prendere in mano la partita e a crearci non pochi problemi!

Il Service, dopo aver sfiorato il palo in un'azione confusa nella nostra area, arriva al gol: su di un lancio in avanti dalla loro trequarti il loro n°10 anticipa Lazzarini e Tani in uscita insaccando con un pregevole pallonetto: 1-2! E' il 57' e la partita si riapre, Adorni prende il posto di Finucci e poco più tardi Carduccio subentra per Picchi! Al 60' Tani non è perfetto in presa bassa ma il pallone, non trattenuto, viene spazzato via dalla difesa. Adesso il pressing dei giocatori in azzurro si fa sempre più sentire e i nostri sembrano leggermente sbandare! Un paio di azioni in avanti di Nuti alleggeriscono la pressione del Service spezzando loro il ritmo, su una di queste il nostro n°10, solo davanti al portiere, viene fermato in fuori gioco inesistente! Al 71' Rubino subentra a Bellucci infoltendo un centrocampo che negli ultimi dieci minuti controlla abbastanza agevolmente la partita che rimane comunque concitatissima grazie anche a qualche uscita spericolata di Tani! Sono 4 i minuti di recupero ma i nostri avversari non arrivano in area se non con lanci lunghi dalla trequarti, cerchiamo di tenere il pallone lontano dalla nostra area aspettando il fischio finale che arriva decretando la sesta vittoria!!

I nostri entrano negli spogliatoi cantando e esultando per la vittoria, consapevoli di un ottimo risultato in un campo a noi da sempre ostico! Sappiamo in ogni caso che le partite più difficili dovranno arrivare e che mettere il maggior numero possibile di punti in cascina è senza dubbio un buon viatico verso i futuri traguardi!

VOLAMO BASSI.....

MA BASSI BASSI!!!

Prossimo impegno:

Sabato 05 Novembre

U.S. SCALESE LA SCALA - PAGNANA

ore 14,10

Campo Sportivo di La Scala

TIFOSI GIALLOBLU...

TORNATE A SOSTENERCI!!!!

SAPA

 S.p.A.

VIA DELLA GREMINA, 2/4 - 56029 SANTA CROCE SULL'ARNO (PI)
Tel. 0571 360479 - Fax 0571 34459 - Mail: sapa@leonet.it



La Termo

56022 Castelfranco di Sotto (PI) - Z. I. - Via della Magnolia, 3
Tel. e Fax 0571.47514 - Mail: latermo@timenet.it



MASTICI | RESINE | ABRASIVI | LUCIDANTI | TRATTAMENTI SUPERFICIALI | UTENSILI DIAMANTATI

DICONO DI NOI...

"Continua a vincere l'Sg Villanova di Cammilli ma tiene il passo la Scalese"... questo diceva di noi Il Tirreno del Lunedì! Nient'altro e niente di più per una squadra seconda in classifica solo perché ha già scontato il suo turno di riposo e dietro a una squadra che per adesso non sbaglia un colpo: l'Sg Villanova, autore di 7 vittorie in altrettante partite! Noi siamo consapevoli di esser partiti in questo campionato come mai prima abbiamo fatto e malgrado questo siamo certi che il traguardo è ancora lontanissimo e dobbiamo allenarci ancora e lavorare duro per mantenere questi risultati!

Il nostro Bomber arriva a quota 7 in classifica marcatori e stacca di una sola lunghezza Marcucci dell'Sg Villanova, al nostro capocannoniere non viene riconosciuto il primo gol di Castelnuovo... meglio così! Sicuramente Bellucci sarà ancor più spronato a far meglio e siamo certi che sarà a segno già alla prossima gara!

Nel nostro girone niente di nuovo: Siam sempre secondi, dietro all'Sg Villanova, adesso però soli perché il Bassa riposa e scende al terzo! Nell'altro girone regna l'equilibrio con 4 squadre a 9 punti (Lazzeretto, Montalbano, Gavena, Piaggione) e 4 a 7 punti (L'Accento Castelnuovo, San Pancrazio, 4 Mori, Carrai Calcio)!!

Niente di nuovo in A2: nel girone C sempre avanti la coppia Ercolani/Erta, nel girone D comanda l'Isola (fermata in casa nell'ultimo turno dal Lazzeretto G'Old di Capitan Betto)!

Nel Girone E Amatori la Polisportiva Certaldo aggancia in vetta a 11 punti l'Hair Buster!

Niente di più per quanto riguarda la nostra squadra sul quotidiano Toscano e questa volta oserei dire meritatamente visto la non bellissima partita di Castelnuovo! In ogni caso sembra quasi sia normale per la nostra squadra essere in una buona posizione in classifica visto che nessuno mai evidenzia le nostre buone performance fin qui disputate! Per noi è meglio così, perché, *famo a capissi*..... è bene non montarci la testa e vincere divertendoci!!!!

UNIONE SPORTIVA SCALESE - LA SCALA

Associazione Sportiva Dilettantistica

CAMPIONATO DILETTANTI U.I.S.P. 2011-2012

EMPOLI-VALDELSA A/1 Girone B

Risultati CAMPIONATO C11 2011-2012 - GIRONI A/R - GIRONE B		
Giorn	Squadre	Ris
And 7	CASEN.GAMBASSI - MARTIGNANA	1 - 1
And 7	SERVICE FRIGO - US SCALESE-LA SCALA	1 - 2
And 7	FIANO - PAGNANA	1 - 0
And 7	CDP LIMITE - LO STRETTOIO PUB	1 - 1
And 7	V.C. CAPRAIA - BAR ARISTON	3 - 0
And 7	ASD CERBAIA CALCIO - S.G. VILLANOVA	0 - 1

Classifica CAMPIONATO C11 2011-2012 - GIRONE B										
Squadra	P.Ti	G	V	N	P	RF	RS	DR	CD	
S.G. VILLANOVA	14	7	7	0	0	15	6	9	19	
US SCALESE-LA SCALA	12	6	6	0	0	14	3	11	27	
BASSA	10	6	5	0	1	13	3	10	26	
LO STRETTOIO PUB	8	7	3	2	2	9	7	2	52	
PAGNANA	7	7	3	1	3	5	6	-1	18	
CDP LIMITE	7	6	3	1	2	10	5	5	39	
SERVICE FRIGO	6	7	2	2	3	7	8	-1	33	
MARTIGNANA	5	7	2	1	4	8	14	-6	14	
CASEN.GAMBASSI	4	6	1	2	3	6	9	-3	22	
FIANO	4	6	2	0	4	6	10	-4	29	
ASD CERBAIA CALCIO	3	6	1	1	4	5	8	-3	15	
V.C. CAPRAIA	2	6	1	0	5	5	15	-10	10	
BAR ARISTON	2	7	0	2	5	2	11	-9	24	

GIRONE B					
CASEN.GAMBASSI	SERVICE FRIGO	sab 05/11/2011	14,10	MONTAIONE "IL PRATO"	BARTALONI
US SCALESE-LA SCALA	PAGNANA	sab 05/11/2011	14,10	LA SCALA	FAVA S.
CDP LIMITE	FIANO	sab 05/11/2011	15,40	CAPRAIA	CERELLI
V.C. CAPRAIA	LO STRETTOIO PUB	dom 06/11/2011	10,30	CAPRAIA	ROMANELLI F.
BAR ARISTON	ASD CERBAIA CALCIO	sab 05/11/2011	14,10	VINCI	COCCHINI
S.G. VILLANOVA	BASSA	dom 06/11/2011	10,30	VILLANOVA	BOMBINI
RIPOSA: MARTIGNANA					

SCUTARO VINCENZO & FIGLIO srl

RIGENERAZIONE



FUSTI
E
CISTERNETTE



Via Nuovo Francesco, 15
56060 S. Croce sull'Arno (Pisa)
Tel. 0571 897553 - fax 0571 897820
internet: www.scutarovinc.com
e-mail: scutarovinc.srl@tiscali.net



**MANCINI
ADRIANA**

LAVORAZIONE ARTIGIANA
CARNI SUINI INSACCATI



Via Isola, 16 - Fraz. Isola - 56028 San Miniato (Pisa)
Tel. 0571 400280 - fax 0571 080030
e-mail: info@salumitoscani.com - www.salumitoscani.com

ANTICA POSTA DEL PANE

del Panificio Sassonia



Via T. Romagnola Est, 851 - La Scala - San Miniato (Pi)
Tel. forno 0571 400971 - Tel. negozio 0571 401245

**Alimentari
Frutta e Verdura**

TORRE

di Torre Romina

Via Tosco Romagnola Est, 969
La Scala - San Miniato (Pi) - Tel. 0571 464267



FIORI e PIANTE

Leda Ferri

ADDOBBI PER CERIMONIE

Via Tosco Romagnola Est, 865
La Scala - San Miniato (Pi) - Tel. 0571.418560



Edicola - Cartoleria
L'Aquilone

di Giovanni Fattori

Via Tosco Romagnola Est, 885
La Scala - San Miniato (Pi) - Tel. 0571.419600

Ben - Pasticceria
jolly
La Scala

Tutto per Cerimonie
Via Tosco Romagnola Est, 859 - Tel. 0571/164050 - 165025
La Scala - San Miniato (Pi)



Tel. 0571/418584

GIANI MAURO

Via Tosco Romagnola Est, 845 - La Scala - San Miniato (Pi)



MAESTRO
RENZO FERMALVENTO
acconciature maschili

si riceve anche per appuntamento:
Martedì - Mercoledì - Giovedì - Venerdì

56020 LA SCALA (Pi) - Tel. 0571 464704
Cell. 334 1165863

MC IMPIANTI

*Impianti Elettrostrumentali
Building Automation*

MC IMPIANTI Srl

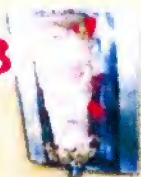
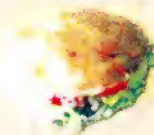
Sede legale: Via G. Capponi, 14 - 56028 S. Miniato Basso (Pi)

Sede operativa: Via A. Volta, 33 - 56028 S. Miniato Basso (Pi)

Catalanotto G. 329 0537676 - Caverni D. 329 0537677

www.mc-impianti.it - Mail: info@mc-impianti.it

KEBAB



Pizzeria
QUI QUO QUA

Via Tosco Romagnola n°855
LA SCALA
TEL. 0571/1832883



**CHIUSO
IL
LUNEDÌ**



SCOTTI



PATTO CHIARO